

Programm Generalversammlung **Agenda assemblée générale**

Dienstag, 17. Mai 2022 **mardi 17 mai 2022**
 Kultur- & Kongresshaus, Schlossplatz 9, Aarau

09.00 – 09.30	Einlass Admission
09.30 – 12.00	Generalversammlung Assemblée générale
12.00 – 13.00	Lunch repas de midi
13.30 – 15.10	Workshop zur zukünftigen Rolle der Solartechnologien in der Wärmeversorgung der Schweiz Atelier sur le rôle futur des technologies solaires dans l'approvisionnement en chaleur en Suisse
15.40 – 17.40	Besichtigung Swissgrid Visite de Swissgrid Einführung Netzsteuerung/Rundgang Netzleitstelle Introduction au contrôle du réseau/Visite du centre de contrôle du réseau

Traktanden **Ordre du jour**

Nr no	Traktandum	Ordre du jour
1	Begrüssung, Traktanden 1.1 Genehmigung Traktandenliste 1.2 Wahl Protokollführer 1.3 Genehmigung Protokoll der letzten Versammlung vom 27.05.21*	Accueil, ordre du jour 1.1 Approbation de l'ordre du jour 1.2 Election du rédacteur du procès-verbal 1.3 Approbation du procès-verbal de la dernière assemblée du 27.05.21*
2	Grussbotschaft Adrian Fahrni, Leiter Abteilung Energie Kanton Aargau	Message de bienvenue d'Adrian Fahrni, directeur du département cantonal de l'énergie d'Argovie
3	Vorstellung Jahresbericht 2021	Présentation du rapport annuel 2021
4	Vorstellung und Genehmigung Jahresrechnung 2021 und Revisorenbericht** sowie Décharge des Vorstandes	Comptes annuels 2021 et rapport du réviseur** ainsi que de la décharge du comité
5	Wahlen 5.1 Verabschiedung abtretende Vorstandsmitglieder Beat Ruppen, Robin Gut 5.2 Ersatzwahl Vorstandsmitglieder Thomas Bachmann, Lars Kunath 5.3 Wahl Revisionsstelle	Elections 5.1 Adieux aux membres sortants du conseil d'administration Beat Ruppen, Robin Gut 5.2 Elections des membres du comité Thomas Bachmann, Lars Kunath 5.3 Election de l'organe de révision
	Pause	Pause

6	Ausblick zu Aktivitäten und Finanzen 2022	Perspectives des activités et budget 2022
	6.1 Aktivitäten und Schwerpunkte 2022	6.1 Activités et thèmes principaux pour 2022
	6.2 Budget 2022	6.2 Budget 2022
	6.3 Berufsbildung Photovoltaik	6.3 Formation professionnelle photovoltaïque
	6.4 Einführung Roadmap solare Wärme	6.4 Introduction à la feuille de route sur la chaleur solaire
7	11-Punkte-Plan der Solarwirtschaft	Plan en 11 points du secteur solaire
8	Anpassung Mitgliedschaftsreglement	Adaptation du règlement d'adhésion
9	Diverses	Divers

* Das Protokoll der Generalversammlung vom 27.05.2021 wurde am 16. Juni 2021 per E-Mail-Newsletter an alle Mitglieder verschickt. Auf Anfrage an info@swissolar.ch senden wir gerne zusätzliche Exemplare. / *Le procès-verbal de la dernière assemblée du 27.05.2021 a été envoyé par e-mail à tous les membres le 16 juin 2021. Nous vous enverrons volontiers des exemplaires supplémentaires sur demande à info@swissolar.ch.*

** Der Revisorenbericht kann auf Anfrage eingesehen werden. / *Le rapport des réviseurs peut être examiné sur demande.*